



UNC/CFC/USFK
Public Affairs Office
Yongsan Army Garrison, Republic of Korea

Phone DSN (315) 723-4668/4669/6029
Local 0505-723-4668/4669/6029
From USA 011-82-2-7913-4668/4669/6029
Korean Language Speaker 723-4668
FAX 723-3537/4240

NEWS RELEASE

Release # 101124-2

Nov. 24, 2010

Naval Readiness Exercise Announced

YONGSAN GARRISON, SEOUL, Republic of Korea -- The USS George Washington carrier strike group will join Republic of Korea naval forces in the waters west of the Korean peninsula from Nov. 28 to Dec. 1 to conduct the next exercise in the series announced at the 2+2 meetings in July.

This exercise is defensive in nature. While planned well before yesterday's unprovoked artillery attack, it demonstrates the strength of the ROK-U.S. Alliance and our commitment to regional stability through deterrence. It is also designed to improve our military interoperability.

U.S. Navy ships scheduled to participate include the USS George Washington (CVN 73) with an embarked carrier air wing (CVW 5), USS Cowpens (CG 62), USS Shiloh (CG 67), USS Stethem (DDG 63), USS Fitzgerald (DDG 62).

-more-

For additional USFK information visit our websites at
www.usfk.mil or www.goodneighbor.or.kr

EXERCISE 2/2/2

U.S. and allied operations are built on an already strong foundation of cooperation and this exercise is intended to further enhance interoperability. The U.S. and ROK forces will conduct air defense and surface warfare readiness training.

The U.S. Navy routinely operates in the waters off the Korean peninsula and has conducted numerous operations and exercises in this area. In October 2009 the George Washington strike group conducted similar operations in the international waters west of the Korean peninsula. U.S. aircraft carriers frequently visit the Korean peninsula and conduct port visits in Busan; such as USS George Washington in 2010, USS John C. Stennis in March 2009, USS Ronald Reagan, USS Nimitz, and USS George Washington in 2008.

For a list of participating ROK forces, please contact ROK Joint Chiefs of Staff Public Affairs.



주한미군 사령부 공보실

전화번호: 7913-3537/6029
Fax: 7913-3537

보도 자료

번호 # 101124-2

2010년 11월 24일

한미연합훈련 실시

대한민국 용산기지 - 미 조지워싱턴호 항모강습단은 지난 한미외교국방장관 회담에서 발표한 '일련의 해상훈련 실시'의 일환으로 11월 28일부터 12월 1일까지 한반도 서해상에서 한국 해군과 함께 연합훈련을 실시할 예정이다.

방어적 성격의 금번 연합연습은 어제 일어난 북한의 도발적 해안포 사격이 있기 전에 계획된 것으로, 이 훈련을 통해 억제력 강화와 역내 안정을 증진시키기 위해 계획되었으며 양국군의 상호운용성 향상과 한미동맹의 결의를 과시하기 위해서 실시한다.

금번 훈련에는 미측에서 항모비행단 (CVW 5)을 실은 조지워싱턴호 (CVN 73, George Washington), 카우펜스함 (CG 62, Cowpens), 스테담함 (DDG 63, Stethem), 피체랄드함 (DDG 62, Fitzgerald), 샤일로함 (DDG 67, Shiloh) 이 포함된다.

미국과 동맹국과의 작전은 이미 강력하게 조성된 기반 위에서 이루어질 것이며, 이 훈련은 상호운영능력을 더욱 더 강화하기 위한 것이다. 한미양국군은 대공방어 및 수상전 수행능력을 중점적으로 연습하게 될 것이다.

그동안 미해군은 한반도 근해에서 통상적인 작전을 수행하여 왔으며, 금번에 훈련할 지역에서도 그동안 수차례의 작전과 연습을 실시하여 왔다. 조지워싱턴 항모강습단도 2009년 10월 한반도 서쪽 공해상에서 유사한 작전을 실시한 바 있으며 미항모는 한반도를 수시 방문해 오고 있고 부산항에도 입항한 바 있다. (2010년에 조지워싱턴호, 2009년 존 스테니스호, 2008년에는 로널드레이건호, 니미츠호, 조지워싱턴호)

한국군 참가전력에 관해선, 한국군 합동참모본부공보실에 문의하기 바람.